

Jaraguá do Sul — Sabbado, 8 de Junho de 1935 — Santa Catharina

Director: ARTHUR MÜLLER

Telephone N. 5

Avenida da Independencia

Os jornaes relatam com minucias a escroquerie onde se envolveram os nomes de Plinio Salgado e Iracy Igaiara, chefes da A. I. B. Ouvido pela imprensa o Delegado de Furtos de São Paulo, explicou este o caso da seguinte maneira. O inquerito foi instaurado por queixa da Direcção da Cruz Vermelha Brasileira de São Paulo, a qual, arrrendara ao chefe integralista a tombola em beneficio daquella instituição. Este por sua vez passou a frente o contrato, tendo o segundo arrendatario passado os bilhetes e ficado com os cobres. Se responsabilidades cabe ao Snr. Plinio Salgado, essa é unicamente a de ter passado a pessoa indeona o privilegio que lhe havia sido dado. Espera-se em São Paulo o Snr. Plinio Salgado, afim de ser ouvido, devendo esse depoimento esclarecer definitivamente o caso.

O governo foi condenado a pagar a "Gazeta" de S Paulo, a quantia de tres mil contos de reis, pelo empastelamento sofrido na revolução de 1930, pelos "patriotas".

O attentado de que foi vítima o Presidente do Uruguay, sr. Gabriel Terra, quando em companhia do sr. Getulio Vargas assistia as corridas, está, segundo as ultimas notícias

de radio, tomando um caminho diferente. As notícias diziam que a tentativa de morte contra o Presidente uruguayo, que ficara ferido por bala num braço. O tiro fora dado pelo deputado Garcia, a queima roupa. Com o tumulto, o sr. Getulio Vargas cahira, sendo então atropelado. O ferimento foi sem importancia em todos os dois chefes de governo. Agora, segundo informa uma agencia de radio, o attentado era tambem contra o Presidente do Brasil, pois na casa onde este morava detonaram duas bombas de dynamite, causando grandes estragos. O Presidente, porem, não mais estava ali.

Pode ser que essas notícias sejam verdadeiras, pois as medidas tomadas para o desembarque do Snr. Getulio Vargas no Rio, deixam que pensar. Fez-se um cordão de tropas desde o caes até o palacio Guanabara, estando, tanto este, como o Cattete guardados por soldados armados de metralhadoras. Mas nada ouve. O snr. Getulio, desembarcou, sorrindo. Sorrindo foi para o palacio e sorrindo governará os seus quatro annos.

Foi extendida até Jaraguá a ju-

## Notas & Notícias

risdicio do Delegado de Policia de Joinville, sr. Capitão Mimoso Ruiz.

— Para Delegado de Policia de Blumenau, consta que foi nomeado o Capitão Trogilio Antonio de Mello.

A Camara está discutindo o veto ao reajustamento dos civis. A minoria está fazendo cerrada campanha contra o veto.

O governo prorogou até 30 do corrente o prazo para recolhimento das quotas dos commerciarios, na Caixa de Previdencia.

O regulamento do imposto de selo, que devia entrar em vigor no dia 1º, foi prorrogado por 90 dias.

— O governo catharinense prorrogou até fim deste mez o recebimento, sem multa, do imposto territorial.

O Paraguay e a Bolivia, assinaram um armistício por 30 dias, afim de ser negociada a paz. Nesse tempo os exercitos conservarão as posições que actualmente ocupam. Parece que vae mesmo voltar a paz ao Chaco.

Na corrida de automoveis no Rio, na disputa do circuito da Gavea, perdeu a vida o volante brasileiro, Irineu Correia vencedor dessa prova no anno passado. O automovel capotou sendo jogado a grande distancia. Ficou assim vencedor um chaufer argentino.

Durante o mes de maio findo, o

Banco do Brasil comprometiu conta do Tesouro Nacional 650.392 kilos de ouro, sendo que 390.708 procedentes das nossas pagadas e 338.692 de particulares.

O total do ouro comprado ate agora, para a Union atinge assim, a 9.772.100 gramas.

O Ministro da Guerra mandou expulsar das fileiras do exercito os soldados e sargentos que tomaram parte num comicio extremista no Rio de Janeiro. Consta que tambem foram punidos os capitães Costa Leite e Correa, que no mesmo estiveram presentes.

O Coronel Aristiliano Ramos, actualmente em Porto Alegre, onde foi conferenciar com o General Flores da Cunha, deu uma entrevista aos jornaes, chamando o seu primo Dr. Nereu Ramos de traidor e outras cositas. O snr. Aristiliano declarou que o actual Governador venceu, por que o governo de São Paulo comprara os deputados Severiano Maia, Renato Barbosa, e Silvio Ferraro. Essa declaração deu motivo a um "pega" na constituinte catharinense, entre esses deputados e os snrs. Placido Olympio e João de Oliveira. O tumulto foi tão grande, que as proprias galerias tiveram que ser evadidas, pois o povo tomou parte saliente nas "amabilidades" que se trocaram.

## PINGOS D'AGUA

Escola Ativa! A Escola Ativa ou Escola Nova, como a chamam em Pernambuco, é um movimento de evolução pedagogica que se vae accentuando hoje no Brasil graças a vontade de meia duzia de espíritos votados á ardua tarefa do ensino publico. Assim é que combatida aqui, melhor observada ali, a Escola Nova já venceu em S. Paulo, Rio, Bahia, Pernambuco e agora está sendo posta empratica em S. Catharina.

Não se deve, decerto, ser optimista quanto ao exuito em nosso Estado. Tudo depende da forma por que, em sua phase inicial, fôr o novo methodo applicado: — a sua feição practica, dynamica; a apprehensão, a acuidade do professor, a natureza do meio e, ahí, essencialmente, a natureza do alumno. E isto porque a «Escola Nova» estatue que o mestre seja o criador do seu methodo dentro de um ambiente proprio ás tendencias em jogo, e pratique a vida, isto é, procure tirar da psychologia infantil os principios, as normas e direcrices fundamentaes.

Convidado fui ouvil-o e confesso que achei interessante o «porque» da nova Escola, a

sua procedencia, a naturalidade dos seus meios e semelhanças para, prendendo a attenção da criança, despertar nella a faculdade de sentir o ambiente adaptando-se melhor ao «meio» onde se desdobra o «centro de interesse». A criança sabe já que não é um passivo agente da vontade do mestre, mas pode agir, pode observar, pode desenvolver a sua visão de analyse de uma maneira propria, não só dentro de quatro paredes da aula como em plena natureza.

Essa dificuldade de adaptação ha de, inicialmente, causar embaraços. Não serão tantos que causem desanimos. As dis-

ficultades desaparecem esmagadas pela vontade pela habito diario.

As «formulas» da Escola Nova são claras e qualquer professor poderá apprehendel-as não levado pela necessidade, como tarefa que se impõe, mas através dos proprios «centros de interesse», pelo encanto inedito que ellas despertam.

Luiz Trindade está cheio de vontade. Com elle, a coadjuval-o, está João dos Santos Areão, o cavalheiro andante do nosso ensino.

Na Capital temos já o grupo «Dias Velho», praticando o methodo novo, em franco aproveitamento.

Amanhã teremos uma escola preparatoria, perfeitamente organizada, formando professores.

O professorado não é um meio de se ganhar a vida. É, antes, um sacerdocio.

Santa Catharina gasta não pouco com a sua instrução publica.

Mas é preciso gastar. Quem instrue, constroe.

Que o Estado gaste ensinando e educando os seus filhos... Está construindo o edificio da sua grandesa futura.

Cesar Jordão

## Casa de Saude Dr. Alvaro Batalha

Diplomado pela Faculdade de Medicina da Bahia.

Ex-interno do Hospital Sta Izabel

Ex-interno da Maternidade Climerio Oliveira

Ex-interno do Serviço de Gynecologia

Ex-interno do Serviço anti-berico

Jaraguá — Estado de S. Catharina — Brasil

# Prefeitura Municipal de Jaraguá

## Movimento da Caixa

### DESPEZA ORÇAMENTARIA

Instrução Pública

Professores Municipais — 1. distrito

Pago folha p. c. mez de Abril ca.

Subvenções Escolares — 1. distrito

Pago folha p. c. subvenção mez de Abril ca.

Obras Públicas

Conserv. estradas e pontes — 1. distrito

Pago Henrique Nagel serv. abaulação e macadamização um trecho de 723 mts. da estrada Francisco de Paula aut 361

Conserv. e reparos de ruas — 1. distrito

Pago Mauricio Drez por 16 1/2 mts. cub. material britado fts. mez de Abril ca.

Administração e Fiscalização

Expediente — 1. distrito

Pago Cor. Telegr. 2 telegr. á Florianópolis

### BALANÇO

Saldo que passa para 6-5-35

140\$000

150\$000

939\$900

82\$500

8\$800

2.911\$710

4.232\$910

Do dia 6 de Maio de 1935

Saldo do dia 4-5-35

### RECEITA ORÇAMENTARIA

Imposto Predial

Rec. comf. talões 165 á 168

Licenças Diversas

Idem 55

Veículos e Placas

Idem 1258 e 1258

### DESPEZA ORÇAMENTARIA

Instrução Pública

Subvenções escolares — distrito

Pago sub. p. c. folha mez de Abril ca.

Obras Públicas

Veículos e combustível, lubrificantes etc. — 1. distrito

Pago Jacob Emmendörfer concerto no bijutor comt. s.

Nota mez de Abril ca.

Higiene e Assistência Pública

Socorros a Indigentes — 1. distrito

Pago Jacob Emmendörfer duas viagens automovel c/ Dr.

Alvaro Batalha á Garibaldi e Guamiranga p. socorrer

dois indigentes s. Nota mez de Abril ca.

Pago Dr. Alvaro Batalha pela compra de um vido c. 500

comp. Atebrina "BAYER" mez de Março ca.

### BALANÇO :

Saldo que passa para 7-5-35

240\$000

20\$000

20\$000

3.191\$710

Dia 7 de Maio de 1935

Saldo anterior

### RECEITA ORÇAMENTARIA

Veículos e Placas

Rec. comf. talões 1259 e 1260

Moras de Pagamento

Idem 1260

Licenças Diversas

Idem 58

Renda Diversas não consignadas

Idem 58

### DESPEZA ORÇAMENTARIA

Instrução Pública

Subvenções escolares — 1. distrito

Pago sub. p. c. folhas mez de Abril ca.

Obras Públicas

Veículos, combustível, lubrificantes etc. 1. distri

Pago Hilario Piazera 1 dinamo para caminhão Ford

s. nota mez de Abril ca.

Conserv. estradas e pontes — 1. distrito

Pago Roberto Veiga Coutinho conserv. estr. Poço

D'anta folhas mez de Abril ca.

### BALANÇO :

Saldo que passa para 8 de Maio de 1935

26\$00

1\$800

18\$000

35\$000

2.834\$310

Dia 8 de Maio de 1935

Saldo anterior

### RECEITA ORÇAMENTARIA

Veículos e Placas

Rec. comf. talões 1261 e 1252

Licenças Diversas

Idem 59

### DESPEZA ORÇAMENTARIA

Serviços Gerais

Iluminação Pública — 1. distrito

Pago "Empresul" iluminação pública Abril ca.

469\$900

### BALANÇO:

Saldo que passa para 9-5-35

2.097\$010

2.566\$910

Dia 9 de Maio de 1935

Saldo anterior

### RECEITA ORÇAMENTARIA

Licenças Diversas

Rec. comf. talão 60

18\$000

2.115\$010

### DESPEZA ORÇAMENTARIA

Administração e Fiscalização

Expediente — 1. distrito

Pago Cia. Telefonica 4 rec. conf. Hansa e Joinville

5\$600

Cor. Telegr. 1 rec telegrama á Florianópolis

4\$400

### BALANÇO:

Saldo que passa para 10-5-35

2.105\$010

2.115\$010

Dia 10 de Maio de 1935

Saldo anterior

### RECEITA ORÇAMENTARIA

Industria e Profissão

Rec. comf. talão 243

60\$000

Moras de Pagamento

Idem 243 e 1263

7\$800

Veículos e Placas

Idem 1263

18\$000

2.190\$810

Dia 11 de Maio de 1935

Saldo anterior

### Receita Orçamentaria

Imposto Predial

Rec. comf. talão 169

96\$000

Licenças Diversa

Idem 61

6\$000

Matança e Gado vendido p. fora do Município

Idem 24

165\$600

### DESPEZA ORGAMENTARIA

Administração e Fiscalização

Expediente — 1. distrio

Pago Reiner &amp; Witt fornec. 300 brochuras "Lei Or-

camentaria" e papel almasso s. Nota mez Abril ca

290\$000

Idem Companhia Telefon. 1 rec. conf. á Joinville

2\$100

" Cor. Telegr. registro 1 carta á Alemanha

5\$600

RESPONSAVEIS

Estado de Santa Catarina

Pago Ferdinand Singendong conc. divs. no caminhão

da Força Publ. do Estado s. nota mez Maio ca

87\$000

### BALANÇO

Saldo que passa para 13-5-35

2.073\$710

2.458\$410

Dia 13 de Maio de 1935

Saldo do dia 11-5-1935

2.073\$710

### RECEITA ORÇAMENTARIA

Veículos e Placas

Rec. comf. talões 1264 à 1266

44\$400

Moras de Pagamento

Idem 1266

1\$800

Rendas Divs. não consignadas

Idem 62

60\$000

2.179\$910

Despesa Orçamentaria

Administração e Fiscalização

Expediente — 1. distrito

Pago Agente do Cor. selos postais para Secretaria

20\$000

Idem Cia Telef. 2 rec. conf. Joinville e Hansa

2\$800

Despesas Policiais e Judiciarias

Subsídio ao Forum

Pago Cia. Telef. aluguel telefonico mez de Abril ca

15\$300

### BALANÇO:

2.141\$810

2.179\$910

Dia 14 de Maio de 1935

Saldo anterior

### Receita Orçamentaria

Veículos e Placas

Rec. conf. talões 1267 e 1268

16\$800

Moras de Pagamento

Idem 1268 e 245

5\$600

### (Contínua)

2.163\$410

Visto

JOSE' BAUER

Prefeito Municipal

ALFREDO MOSER

Contador

## Collectoria Federal

A collectoria Federal, por nosso intermedio, avisa aos Senhores Medicos Dentistas, Advogados, Tabalhães Funcionarios Federaes etc, que até o dia 30 do corrente está recebendo declarações do imposto sobre a renda, referentes ao exercicio de 1934.

A fim de evitar o atropelo dos ultimos dias, é conveniente que os interessados compareçam á repartição logo que possível, isto é, antes d'aquella data.

## Edital de 2a. praça

O DOUTOR FRANCISCO CARNEIRO RIOS MERETISSIMO JUIZ DE DIREITO DA COMARCA DE JARAGUÁ, ESTADO DE SANTA CATARINA, NA FORMA DA LEI, ETC.

FAÇO SABER aos que o presente edital de segunda praça, com o prazo de oito dias virem ou delle conhecimento tiverem que, tendo este prazo, hão de ser arrematados, por quem mais der e maior lance offerecer, no dia 13 (treze) de junho do corrente anno, as 11 horas, ás portas dos auditórios deste Juizo, no Edificio do Forum desta Comarca, os seguintes bens arrecadados de AUGUSTO SCHLIDT, na arrecadação de bens a saber:

— 1.—UM TERRENO situado a estrada Serra do Boi, trente na reterida estrada, travessão dos fundos com quem de direito, extremando de um lado com terras de Hans Schuster e de outro lado com as terras de Eugenio Trentini, contendo a área total de 78.000 metros quadrados (setenta e oito mil metros quadrados), avaliado em Rs. 1.000\$000; — 2.—UMA CASA pequena de moradia, teita de madeira e coberta com telhas, avaliada em Rs. 100\$000; — 3.—UM RANCHO aberto com um pequeno compartimento cercado de madeira, avaliado em Rs. 100\$000; — 4.—UM ANIMAL muar de pello vermelho com a marca P., avaliado em Rs. 120\$000; — 5.—UM ANIMAL muar de pello preto marca JP., avaliado em Rs. 120\$000; — 6.—DUAS NOVILHAS pintadas, avaliadas em Rs. 160\$000; — 7.—DOIS LEITOES um vermelho e outro pintado, avaliad@s em Rs. 20\$000; — 8.—VINTE E SETE—27 gallinhas e pintos, avaliados em Rs. 30\$000; — 9.—UM RELOGIO despertador, avaliado em Rs. 10\$000; — 10.—UM RELOGIO de bolso, avaliado em Rs. 20\$000, — 11.—UMA TOALHA de meza, avaliada em Rs. 20\$000, — 12.—UMA MEZA, avaliada em Rs. 10\$000; — 13.—DUAS MALAS para roupa, avaliadas em 20\$000; — 14.—UM ARREIO de montaria velho, avaliado em Rs. 20\$000; — 15.—UM FERRO de engomar, avaliado em Rs. 5\$000; — 16.—UMA ARMA de togo-pistola mar-

ca-mauser, avaliada em Rs. 20\$000;

— 17.—UM CAPOTE em bom estado, avaliado em Rs. 20\$000;

— 18.—VARIAS PEÇAS de roupas velhas, avaliadas em Rs. 30\$000;

— 19.—UMA SERRA avaliada em Rs. 5\$000; — UM BANCO, avaliado em Rs. 5\$000; — 21.—UMA CARROÇA, e Respetivo arreiamento, avaliados em Rs. 130\$000; — 22.—UMA ZOBRA avaliada em Rs. 10\$000; — 23.—UM MACHADO, encabado e uma foice sem cabo, avaliados em Rs. 15\$000. — Cujos bens constantes do auto de avaliação de Fls. 6 e 6 verso, dos autos da referida arrecadação, são levados a segunda praça com o abatimento legal de 10%, sobre o tal da avaliação, isto é pelo valor de 1.791\$000—UM CONTO SETECENTOS E OVVENTA E UM MIL REIS. — — — — —

Assim serão os referidos bens arrematados por quem mais der e maior lance offerecer, no dia, hora e lugar supra declarados podendo os mesmos serem examinados por quem interesse tiver, no local da situação dos bens, numa das salas da parte terrea do Edificio do Forum, neste municipio. Para que chegue a noticia a publico, mandei passar este edital que será afixado no logar de costume e publicado pela imprensa local. Dado e passado nesta villa de Jaraguá, aos vinte e cinco dias do mes de maio de mil novecentos e trinta e cinco. Eu' Ney Franco, escrivão, o subscrevi. (ASS)

Fraancisco Carneiro Machado Rios. Estavam coladas duas estampilhas estadoaes no valor de dois mil reis e um selo de duzentos reis de educação e saude devidamente inutilizados. Esta conforme ao original, ao qual me reporto e dou té.

Jaraguá 5 de junho de 1935

O escrivão:  
NEY FRANCO

## Francisco Fischer

Interprete juramentado e traductor oficial em portuguez - allemão e vice-versa

## Sociedade de Atiradores „Concordia”

2º DIA DE FESTA DO ESPIRITO SANTO.

## FESTA DE TIRO DE REI

A' noite baile só para Socios.

## A ultima novidade

em chapéos de Inverno para damas.

## Bonitos e fortes modelos

Artigos para bebés! — Guarnições para baptizados — Grande sortimento em linhas de lã e artigos para bordados.

## Chapéos Ramenzoni

Todos estes artigos offereço aos presados clientes por preços vantajcosos.

**Chapelaria Moderna**  
WALTER PROCHNOW  
Jaraguá

Telephone 22.

## Edital de primeira praça

O DOUTOR FRANCISCO CARNEIRO MACHADO RIOS, MERETISSIMO JUIZ DE DIREITO DA COMARCA DE JARAGUÁ, ESTADO DE SANTA CATARINA, NA FORMA DA LEI, etc.

FAZ SABER aos que este edital de primeira praça virem ou delle tiverem conhecimento, que no dia 13 (treze) de junho corrente, ás 10 horas á sede desse Municipio no Edificio do Forum serão arrematados por quem mais der e maior lance offerecer, o bem adjante descrito, e pertencente ao menor INACIO KIAT-KOSKI, a saber: — UM TERRENO com 23.608 metros quadrados, sito no Braço do Ribeirão Cavallo, distrito de Jaraguá, traves

são dos tuídos com o lote n.º 3 e no lado esquerdo com o lote n.º 5 avaliado em 236\$083 1/3 (duzentos e trinta e seis mil oitenta e treeis e um terço de reis); cujo bem avaliado conforme auto de avaliação de Fls. 9, dos autos da reterida petição, e levado em primeira praça be hasta publica de venda e arrematação, pelo valor total da avaliação, Reis. 236\$083 1/3 — DUZENTOS E TRINTA E SEIS MIL, OITENTA E TREIS E UM TERÇO DE REIS. — ASSIM é o referido bem arrematado por quem mais der e maior lance offerecer no dia, hora e lugar supra declarados, podendo os mesmos serem examinados por quem interesse tiver no local — Braço do Ribeirão Cavallo, distrito de Jaraguá. Para que chegue a noticia a publico, mandei passar este edital que será afixado no logar de costume e publicado pela imprensa local. Dado e passado nesta vila de Jaraguá, aos tres dias do mes de junho de mil novecentos e trinca e cinco. Eu' Ney Franco, escrevão, o subscrevi. (ASS) Franciscisco Carneiro Machado Rios juiz de Direito Estavam seladas, duas estampilhas estadoaes de mil reis, e duzedtos reis de taxa de e

## EXPEDIENTE

Avenida da Independencia JARAGUÁ — STA. CATHARINA Telephone N. 5 End. Teleg.: CORPOVO.

Redactor: Arthur Müller Gerente: Honorato Tomelin

Assignaturas: Anno 10\$000 Semestre 6\$000

Anuncios deverão estar na gerencia até ao meio dia das quintas-feiras.

CORREIO DO POVO, distribue, como suplemento, todos os sábados o «Correio Universal».

educação e saude, devidamente inutilizadas. Esta conforme ao original, ao qual me reporto e dou

Jaraguá 3 de Junho de 1935

O Escrivão:  
NEY FRANCO

## Festa de Santo Antônio

### Dia 13 de Junho RETORCIDA

Terá lugar a tradicional festa do padroeiro, para a qual convidamos o povo do município.

Como de costume haverá churrascada e leilão de prendas em beneficio da caixa da igreja.

A COMISSÃO.

## Sociedade de Atiradores

### Festa do Espírito Santo

1º Dia, Domingo, GRANDE BAILE PUBLICO a brilhantado por um Jazz de Blumenau.

2º Dia, Festa de Tiro Rei, com baile só para socios.

## Bar Suisso

Domingo, 10 de Junho

entradas só mediante convites. Sob sua responsabilidade os convidados poderão fazer-se acompanhar de estranhos.

O proprietario reserva-se o direito de fazer retirar do salão, quem se portar inconveniente.

MAURICIO DROZ.

## Festa Popular

Domingo 16 de Junho  
GRANDE FESTA POPULAR em Beneficio da Igreja de Santissima Trindade (á estr. Jaraguá J. Bankhardt) Haverá Churrasco, Bebidas, Leilão de prendas.

**"O JORNAL"**

O MATUTINO CARIOSA DE MAIOR DIFFUSÃO NOS ESTADOS  
Espelha a vida nacional e estrangeira  
Registra o ritmo de todas as novidades nacionais  
Serve as causas do povo e do país  
Age acima dos interesses e das injunções  
Informa e orienta

**Leiam "O JORNAL"**

Elle leva a todos os lares leitura sadi e util

**EDUCA E DISTRAE**

Circula em todo o Brasil. Approxima o litoral do interior

O JORNAL faz-se o eco por excellencia das aspirações dos mais longínquos rincões brasileiros

Nos seus numeros de domingo:

SUPLEMENTO INFANTIL E LITTERARIO.

SUPLEMENTO EM ROTOGRAVURA.

Toda a correspondencia deverá ser dirigida ao gerente do 'O Jornal'

RUA RODRIGO SILVA, 12 - RIO

Preços das assignaturas: Anual, 55\$000. Semestral, 30\$000  
Trimestral, 15\$000 e mensal, 5\$000.

A casa BERNARDO GRUBBA, recebe cobras para o Instituto Butantan.  
Caixas e laços a disposição dos interessados.

**Terreno**

Vende-se um terreno sito em Tres Rios, com 54 morgas, com casa e plantações por preço rasoavel. Offertas dentro de 30 dias ao proprietário.

Baptista Bertoldi.

**Attention**

Laranjeiras diversas e outras fruteiras, vende por preços modicos, entregando-as aos compradores em suas propriedades.

A. STÄHELIN.

Francisco de Paula

**Empresa Constructora Universal Ltda.**

Matriz Rua Libero Badaró, N. 48 A S. Paulo

**O QUE DESEJA OU PRECIZA V. S.?**

Já advinhamos o que precisa. Já sabemos qual é a maior e a principal aspiração d'uma família . . .

**UM LAR . . .**

A maior aspiração da família!

E o que podeis conseguir com a insignificante quantia de 5\$ - 10\$ ou 20\$000, mensaes.

Informações com o agente: **Otto Hindelmayer**

**Lavradores:****Plantae Aipim!**

COMPRA-SE QUALQUER QUANTIDADE DE AIPIM, MANDIOCA E ARARUTA.

PARA PREÇOS E COMBINAÇÕES, PROCURAR:

Eduardo Kellermann.

**PURISANO**

**SABONETE**

**PASTA DENTIFRICIA**



QUALIDADE  
INSUPERAVEL  
PREÇO MODICO

Si deseja uma boa pasta dentifricia e um bom sabonete, ambos de preço bastante modico, não tenha mais duvidas: peça os da marca PURISANO.

**BREITHAUPT & CIA.**

**Jaraguá do Sul - Santa Catharina - Brasil**  
**ENGENHO DE ARROZ.**

Exportações em grande escala de:

Cachaça, assucar masçavinho, farinha de mandioca, banha, manteiga, queijos, salchichas, laranjada, etc.

Despachos e redespachos junto a Estrada de Ferro São Paulo - Rio Grande. Transportes de cargas, com caminhão proprio para Blumenau, Brusque e Itajahy.

Jaraguá do Sul — Sonnabend, den 8. Juni 1935 — Santa Catharina

Direktor: ARTHUR MUELLER

Telephon Nr. 5

Avenida Independencia

**Belgien und Deutschland.**

(A. B.) BRÜSSEL. — Im belgischen Senat fand eine aussenpolitische Aussprache statt, bei welcher der ehemalige Ministerpräsident de Proqueville das Wort ergriff. Er erinnerte an die grosse Rede, worin er am 6. März des vergangenen Jahres vor dem Senate die Notwendigkeit einer rüstungspolitischen Verständigung mit Deutschland betonte. In dieser Rede hatte der damalige Ministerpräsident sich für eine gleichberechtigte Behandlung Deutschlands eingesetzt und Verzicht auf die diskriminierenden Bestimmungen des Versailler Vertrages gefordert, um die Gefahren einer weiteren politischen Unsicherheit und des Wettrüstens zu vermeiden. In seinen jetzigen Ausführungen klagte er darüber, dass man damals seinen Worten kein Gehör schenkte. Er habe sich im vergangenen Jahre bemüht, die öffentliche Meinung über die Vorteile eines Abkommens für die Begrenzung der Rüstungen aufzuklären und zu beweisen, dass es nicht möglich sei, die Bestimmungen des Teiles 5 des Vertrages auf die Dauer beizuhalten. Broqueville kam dann auf die politischen Geschehnisse des letzten Jahres zu sprechen, wie Frankreich die Bemühungen Englands, Italiens und Belgiens zum Scheitern brachte, wie ferner der damalige französische Aussenminister Barthou sich bemühte, durch eine Bündnispolitik die Sicherheit Frankreichs zu erhöhen. Es sei bedauerlich für ganz Europa, erklärte der Redner weiter, dass es damals zu keinem Abschluss des Rüstungsproblems kam. Jetzt stehe man vor einem Europa, das bewaffnet sei, wie je zuvor. Der Redner stellte dann fest, dass angesichts der heutigen Lage die Sicherheit Belgiens fast ausschließlich auf dem Einvernehmen der Locarno-mächte beruhe. Die Erklärung des deutschen Reichs-

kanzlers zum Locarnovertrag sei eine feierliche Versicherung, dass Deutschland jede freiwillig gegebene Unterschrift achte. Eine bemerkenswerte und vernünftige Rede hielt auch der Sozial Senator Rollin, welcher erklärte, dass die Reichstagsrede Hitlers eine Entspannung der internationalen Lage herbeigeführt habe. Bei den Bemühungen zur Sicherung des Friedens könne man nicht an der Mitarbeit Deutschlands vorübergehen. Deshalb müsse man mit Deutschland frei, offen und unvoreingenommen verhandeln.

**Deutsch-Südamerikanische Handelsbeziehungen**

(A. B.) Berlin. — Gelegentlich der letzten Generalversammlung der Deutschen Ueberseeischen Bank gab der Präsident der Bank interessante Erklärungen über den Warenaustausch zwischen Deutschland und den südamerikanischen Ländern ab. Er beklagte es lebhaft, dass in letzter Zeit zwischen dem Argentiniens und Brasiliens Schwierigkeiten aufgetaucht seien. Im Verlauf der letzten Monate seien in Argentinien verschiedene Verfuegungen getroffen worden, die die deutsche Ausfuhr empfindlich erschweren. Deutschland habe den grössten Wunsch, seinen Teil zu einer möglichst schnellen Liquidierung der bedeutenden argentinischen Warendschulden, die sich in der letzten Zeit angehäuft hätten, beizutragen. Doch müsste auch Argentinien grössere Anstrengungen machen, das Gleichgewicht wieder herzustellen, indem es umfangreiche Bestellungen in Deutschland mache. Die in Brasilien aufgetauchten Schwierigkeiten hatten eine gewisse Paralyse rung in der Liquidierung der Kompensationskonten zur Folge, zumal Brasilien unerwarteterweise verlangte, dass Deutschland seine Käufe in Brasilien mit freien Devisen bezahlte. Brasilien rechtfertigte diese Forderung mit dem Hinweis auf den Warenaustausch mit Deutschland, vergaß aber dabei, dass die von England geleisteten Zahlungen nicht ausreichten, die nach Brasilien eingeführten englischen Waren zu beglei-

chen. Im Warenaustausch mit Deutschland habe Brasilien keinerlei Geldwerte nötig. Nach der Ansicht der Deutschen Ueberseeischen Bank könne Brasilien keine Interessen daran haben, die guenstige Entwicklung der Handelsbeziehungen zwischen den beiden Ländern zum Stillstand zu bringen. Der Redner gab dann der Hoffnung Ausdruck, dass die eingeleiteten Verhandlungen zu einer befriedigenden Lösung führen möchten. In Chile sei die Lage nach wie vor zufriedenstellend, wozu die Festigung der inneren Politik des Landes wesentlich beigetragen habe. Die Kupfer- und Salpeterindustrie entwickelte sich in guenstiger Weise weiter.

**Ausland**

— Auf der zweiten Etappe des „Deutschlandfluges 1935“, die von Guben nach Königsberg mit Zwischenlandung in Danzig, Allenstein und Insterburg führte, überflogen die 154 Teilnehmer das Tannenberg-Denkmal in Hohenstein. Zum Gedenken an den verewigten Generalfeldmarschall und Reichspräsidenten zogen die Sportflieger eine Ehrenrunde um seine letzte Ruhestätte.

— Ein einzigartiges Geschenk, ein Pokal aus Achatschalen, an dem drei Generationen gearbeitet hatten, wurde dem Führer zu seinem Geburtstag durch den Gau Koblenz-Trier-Birkenfeld der NSDAP. uebereicht. Im Jahre 1885 gravierte ein Meister in Idar-Oberstein der Stadt der Achatschleiferei, in einen Achat ein Relief, das das Leben der Germanen darstellt. Nach seinem Tode arbeitete ein anderer Graveur in den oberen Teil des Pokals eine Darstellung der Schlacht im Teutoburger Walde hinein. Jetzt wurde durch einen Goldschmied das ganze zu einem prachtvollen Pokal geschaffen und damit das Werk vollendet.

— Der Goldzustrom aus

Frankreich nach London dauert in unveränderter Stärke an. Im Laufe eines Tages trafen auf dem Flugplatz Croydon Goldsendungen im Gewicht von fünf Tonnen ein, wobei es besonders bemerkenswert ist, dass nicht ausschliesslich Banken als Absender auftreten, sondern auch französische Privatpersonen, die ihre Bestände an Gold und Schmucksachen in englische Tresoren sicherstellen wollen.

— Nach Meldungen der italienischen Presse haben sämtliche Hauptleute und höheren Reserveoffiziere des 6. Armeekorps von Mailand, Bologna, Florenz, Neapel, Bari und Sizilien Gestellungsbefehle für den Dienst in Ostafrika erhalten. Außerdem werden die Kraftfahrer und andere Spezialisten der Jahrgänge von 1909 bis 1911 eingezogen.

— Durch ein in der „Gazzetta Officiale“ in Rom veröffentlichtes Dekret, werden alle höheren Offiziere bis zum Hauptmann, die wegen Verringerrung der Effektivbestände zur Verfügung gestellt waren, zu den Fahnen gerufen. Durch ein weiteres Dekret werden auch die Unteroffiziere der Reserve, die Militärärzte und die Intendanten verschiedener Jahrgangsklassen einberufen. Es ist tatsächlich eine kleine Mobilisierung, zu der sich die italienische Regierung entschlossen hat, die den Eindruck erweckt, dass Italien zeigen will, dass die Intervention der Mächte in Genf und ihre Entschliessungen nichts mit der vollen Entschlussfreiheit der italienischen Regierung betrifft der nationalen Verteidigung in den Kolonien und in Europa zu tun haben.

— Bruno Mussolini, der zweite Sohn des Ministerpräsidenten, hat seine Pilotenprüfung abgelegt. Mit seinen 17 Jahren ist er der jüngste italienische

Pilot. Der Duce unterzeichnete selbst die Bescheinigung und war bei der Abreise zugegen. Der älteste Sohn Mussolinis, Vittorio, hat bereits vor einigen Monaten sein Pilotenexamen abgelegt.

Aus Washington wird berichtet, hohe Beamte der Postverwaltung erklärten, dass ein Welthandels-Lufverkehr über den Atlantik und den Pazifik gegen Ende des Sommers mit einem regelmässigen Dienst beginnen werde. Als ersten Teil werde Dr. Eckner mit einem Zeppelin den Dienst zwischen Lakshurst und Friedrichshafen eröffnen, und zwar voraussichtlich bereits in wenigen Wochen. Es ist Fallschirmabwurf in New York, Paris und einigen anderen Städten auf der Strecke beabsichtigt. Die Postbehörden der Vereinigten Staaten und Deutschlands haben bereits ein Abkommen ueber

die Finanzfragen getroffen. Der Pazifikkreis wird voraussichtlich im September eröffnet werden.

## Inland

Zur Erinnerung an die Besiedlung des Staates Espírito Santo wird die Post eine Sonderausgabe von Briefmarken herstellen, deren Anfertigung der Verkehrsminister nunmehr genehmigte. Diese Marken sollen noch während der Festlichkeiten der 400-Jahr Feier der Kolonisation fertiggestellt werden.

In der Deputiertenkammer wurde ein Antrag formuliert, der Aufklärung ueber die von der Regierung gelieferten Gratis-Fahrkarten bei den Eisenbahnen und Passagen bei den Luftfahrt- und Schiffahrtsgesellschaften verlangt. Infolgedessen forderte der

Verkehrsminister in einem ihres Aufenthalts in Buenos Aires auszusprechen. Rundschreiben alle ihm unterstellten Amtsstellen auf, eine Liste sämtlicher Gratiskarten aufzustellen, die von der Regierung seit Inkrafttreten der Verfassung angefordert wurden. In dieser Liste sollen auch die Namen der Begünstigten aufgeführt werden.

General João Gomes, machte dieser Tage in Begleitung seines Adjutanten Hauptmann Kies, der Militärschule einen längeren Besuch, bei dem er durch das gesamte Offizierkorps empfangen wurde, während eine Kompanie Kadetten ihm die militärischen Ehren erwies. General João Gomes war gekommen, um der Militärschule seine Anerkennung über das Verhalten der Kadetten, die den Bundespräsidenten auf seiner Reise nach dem La Plata begleiten, während

Wie aus Washington gemeldet wird, wies Staatssekretär Summer Wells, den brasilianischen Botschafter, Herrn Oswaldo Aranha, darauf hin, dass die umgehende Ratifizierung des Handelsvertrages durch das brasilianische Parlament notwendig sei. Die Verzögerung der Ratifizierung bereitet in Washington Unbehagen und dient den Gegnern der Regierung zu neuen Angriffen gegen den Vertrag.

Das Finanzsekretariat in São Paulo war davon benachrichtigt worden, dass von unehrlichen Beamten Erlass von Geldstrafen entwendet und vernichtet wurden waren, nachdem der betreffende Bestrafte ihnen einen geringeren Betrag ausgehändigt hatte. Mit

## Kolonisten:

### Pflanzt Aipim!

KAUFE JEDFS QUANTUM AIPIM, MANDIOCA u. ARARUTA.

Eduardo Kellermann.

RECHTSANWAELTE  
Dr. J. Acácio Moreira Filho  
UND  
Dr. João Colin

ZIVIL SCHWUR - und HANDELSGERICHTLICHE FAELLE

Gesetz zur Entlastung der Landwirtschaft. Es werden die Interessen der Gläubiger und Schuldner von Landhypotheken vor der Kammer zur Entlastung der Landwirtschaft vertreten, Eintreibung von fälligen Zahlungen, Nachlassregelungen Gutachten, Auskünfte und Kontrakte.

Zu sprechen jeden Freitag in Jaraguá.  
Nähre Auskunft durch den CORREIO DO POVO  
POSTFACH, 46 — TELEPHON, 540  
Rua 5 de Novembro No. 58

JOINVILLE

SANTA CATHARINA  
(6x4)

## Francisco Fischer

JARAGUÁ

Vereidigter Dolmetscher u. gerichtlicher Übersetzer, portugiesisch - deutsch u. vice-versa, privat, auch bei allen Reparationen, besorgt aussergerichtliche Dokumente jeder Art, wie Schulscheine, Promissorias etc. Anfertigung von Heiratspapieren, Eingaben an Federal, Estadoal u. Municipalbehörden. Honorar nach gesetzl. Taxe.

## Die letzte Neuheit.

Damenhüte für den Winter sind eingetroffen

### Sehr hübsche solide Modelle

Ferner Artikel für Babies. Garnituren für Täuflinge. Grösste Auswahl in Garnen und Strickartikeln.

### Herrenhüte Ramenzoni.

Alle diese Artikel offeriere ich der werten Kundenschaft zu vorteilhaften Preisen.

CHAPELARIA MODERNA  
WALTER PROCHNOW

JARAGUÁ - Telefon 22

## Für die Winterzeit

erhielt ich ein GROSSES SORTIMENT  
Damen- und Herren-Westen, Jacken für Kinder, Shwals, wollene Kleider, wollene Stoffe für Damen- und Herren-Mäntel, und empfehle diese zu konkurrenzlosen Preisen.

Außerdem empfehle:  
Damen- und Herren-Strümpfe in allen Qualitäten, Häckel-Wolle, Unter- und Ober-Hemden, wollene Anzugstoffe, Wolldecken, Bettdecken usw.

Besichtigen Sie meine Auslagen und mein reichhaltiges Lager.

Casa Reinoldo Rau

Hilfe des Besitzers eines Kinos der Stadt gelang es einen der Beamten in flagranti zu erwischen, als er dem Kinobesitzer die Strafdokumente gegen Zahlung von 300 Milreis aushändigte. Es wurde eine strenge Untersuchung eingeleitet.

Der Verkehrsminister ermächtigte den Lloyd Brasileiro, 25 Freipassagen für die Ingenieurstudenten des Polytechnischen Instituts in Bahia zu liefern. Die Studenten beabsichtigen zur Vervollkommnung ihrer Studien eine Reise nach dem Süden des Landes zu machen, wobei Rio, Bello Horizonte, S. Paulo, Santos Paraná, Santa Catharina und Rio Grande do Sul berührt werden sollen. Aus dem gleichen Grunde wurde auch die Zentralbahn aufgefordert, die gleiche Anzahl Freifahrkarten für die Strecken von Rio nach Minas und von Minas nach S. Paulo zur Verfügung zu stellen.

### Zu verkaufen

1 Kreissaegegewelle mit Kugellager und 1 Sägeblatt fast neu.  
ferner diverse Klaviernoten.

J. MOELLER  
Rio Serro.

Suche kräftigen Bur-  
schen von 15—16 Jahren als  
Monatslohnner

W. WALTER — Cervejaria.

## Lokales

### Schulfest in Jacu-Assu.

Am Sonntag den 26. Mai feierte die Schulgemeinde Jacu-Assu ihr 25 jähriges Bestehen, verbunden mit einem Volksfest, grossem Preisschießen und Kegeln. Schon am frühen Vormittag trafen auswärtige Gäste in der zum grössten Teile aus deutschstämmigen Kolonisten bestehenden Kolonie ein. Um 2 Uhr versammelten sich die Kinder mit ihrem Lehrer, Herrn O. Brehm, den Gemeindemitgliedern und Gästen, die in stattlicher Zahl erschienen waren vor dem schönen geschmückten Schulgebäude und zogen, nachdem das älteste und noch einzige Gründungsmitglied der Schulgemeinde Herr Max Stein, durch eine Schülergruppe unter Führung ihres Lehrers mit einigen anerkennenden Dankes und Begrüßungsworten, die die Kinder im Sprechchor aufsagten, abgeholt war, mit Musik und den brasilianischen und deutschen Fahnen zum Festplatz.

Im Saale des Herrn Paul Wagner, der zugleich Vorstand der Schulgemeinde ist, hielt Herr Lehrer Brehm nach Absingen der brasilianischen Fahnenhymne die Begrüßungsansprache, in der er unter anderem den Werdegang der Kolonie mit kurzen Worten schilderte. Danach wurde die Kolonie Jacu-Assu am Ende des vorigen Jahrhunderts von eingewanderten Letten gegründet, welche aber bis auf einige, die noch heute in gutem Einvernehmen, z. Teil als Mitglieder der deutschen Schul und Kirchengemeinde dort wohnhaft sind, den Ort wieder verließen und den deutschen u. deutschbrasilianischen Kolonisten Platz machten.

Im Jahre 1910 wurde dann die deutsche Schulgemeinde gegründet. Lehrer waren in dem etwas abgelegenen Orte bereits mehrere tätig gewesen. Seit 1920 sind zu nennen:

Lehrer Offer, der wegen Alter die Stelle aufgab — Lehrer K. Reimer, der heute als Lehrer in Bananal tätig ist — Lehrer Helmut Teipelke der wieder nach Deutschland zurück fuhr und seit 1930 Lehrer Otto Brehm, der sein mühevolles Amt, wie man aus den Darbietungen in Gedichten etc. sehen konnte, mit vollem Eifer in Liebe zu Brasilien, aber auch in Treue zur alten Heimat Deutschland, versieht. — Nach den Darbietungen der Kinder, hielt der Direktor der Deutschen Schule in Jaraguá, der mit einigen Pgs. des Stuetzpunktes Jaraguá auch der Einladung gefolgt war, eine gut angelegte Rede, welche alle Zuhörer begeisterte. Nach Absingung der Nationalhymne des Deutschland und des Horst-Wesselliedes schloss die offizielle Feier mit einem dreifachen Sieg — Heil auf Brasilien und Deutschland.

Der Festplatz vereinigte alle Anwesenden noch bei frohster Stimmung bis zum Abend. Als dann am Abend die Musik zum Tanz aufspielte, konnte der Saal die Tanzenden kaum fassen. Bis in die frühen Morgenstunden war alles lustig und vergnügt, so dass auch der beduerftigen Schulgemeinde in finanzieller Hinsicht geholfen sein wird.

K. R.

**Schule Jaraguá.** — Die «Schule Jaraguá» ist wohl die älteste Schule am Platze und daher jedem Jaraguáenser bekannt, ganz gleich, ob man ihrer bedarf oder nicht, ob man sich für sie interessiert oder nicht. Doch ist den allerwenigsten Bewohnern unseres Stadtplatzes bekannt, dass sie die ärmste Schule ist und schwer um ihre Existenz kämpft. Sie wird von 110 Kinder besucht, die ein monatliches Schulgeld von je 5\$ entrichten. Bedenken wir, dass die Schule allerlei kleine Ausgaben für Unterrichtsmaterial und Schulreinigung hat, so können wir sagen, dass die Schule über eine regelmässige Monatseinnahme von nur rund 300\$000 verfügt. An der Schule arbeiten drei fachlich vorgebildete Lehrkräfte, von denen keine bei der grossen Schülerzahl entbehrlich ist. Es ist aber menschenunmöglich, die Lehrer an diese Schule festzuhalten, ohne ihnen ein sachlich angemessenes Gehalt zu garantieren. Dieser harfen, unerbittlichen Tatsache stehen besagte klägliche 300\$ gegenüber. In dieser schreienden Notlage kommt noch eine bedeutende Schuldsumme von rückständigen Gehältern aus dem Vorjahr. Ein Wohnhaus für den Schulleiter — eigentlich eine Selbstverständlichkeit — ist auch nicht vorhanden.

Sollen wir die Schule, die von der Zeit überflügelt wurde, in ihrem Dornröschenschlaf belassen, bis sie einige Jahrzehnte vorwärts von weiteren Fortschritten im hiesigen Schulwesen ganz erdrückt sein würde? — Nein, und abermals nein! Sie hat über drei Dezennien brasilianische Staatsbürger in der hohen und lebenswichtigen Kunst des Lesens, Schreibens und Rechnens ausgebildet. Sie ist auch heute und auch in Zukunft fähig, brasilianische Vollbürger auszubilden, ihren Schülern eine gründliche Kenntnis und Fertigkeit in der Landessprache zu vermitteln. Ein so herrliches und hohes Ziel, das schon allein dadurch die Existenz der «Schule Jaraguá» fort und durchgesetzt werden muss. Dazu steht sie auf dem heiligen Boden Brasiliens, dem gastfreisten und gastlichsten Lande der Erde. Unsere Schule darf offen und an dem hellen Tage unter der Aufsicht der brasilianischen Regierung die deutsche Sprache als Pflicht-

## Schuetzenverein Concordia

### 2. Pfingstfeiertag.

### Vogelkönigschiessen.

Um 1 Uhr Abmarsch vom Vereinslokal zum Schiessstand.

Beginn des Schiessens 1,30 Uhr.

### Abends geschlossener Ball.

Jedes Mitglied das den Ausmarsch nicht mitmacht zahlt 1\$000 Strafe.

Der Vorstand.



## Achtung!

An den beiden Pfingstfeiertagen

### Grosses Schützenfest

1. Feiertag Vormittag Frueh schoppen mit Preisschiessen u. Preiskegeln.

Nachmittag forsetzen des selben.

Abends 8 Uhr Grosser oeffentlicher Ball, mit grosser auswärtiger Musik.

2. Feiertag 5 Uhr morgens Weckruf.

8 Uhr morgens Antreten der Schuetzen im Schuetzenhaus. — 8,30 Uhr Abholen des Schuetzenkönigs. — Ab 10 Uhr Schiessen auf die Königsscheibe.

12 Uhr Proklamation des neuen Königs u. der beiden Ritter, Hierauf grosses Festessen, ab 2 Uhr Fortsetzung des Preisschiessens u. Kegeln.

3 Uhr nachmittag grosses Domingueira.

Abends 8,30 Uhr grosser Schuetzenball nur fuer Mitglieder und geladene Gäste.

Abends 10 Uhr Preisverteilung

Am 2ten Feiertag spielt die Musik Purnhagen.

Es wird gebeten, dass sich sämtliche Mitglieder am Ausmarsch u. s. w. beteiligen.

Alles auf zum Schuetzenhaus

fach führen. Die Erhaltung der deutschen Sprache! Abermals ein herrliches und hohes Ziel, für das wir die «Schule Jaraguá» schirmen, schützen und festigen müssen.

Ja, noch mehr, noch viel mehr! Mit diesem Ziele stehen und fallen die deutschsprechende Kirche, die deutschredenden Vereine und die deutschmutter-sprachige Familie. Wer es nicht glaubt und meint, seine Pflicht getan zu haben, wenn er nur für seine Sache kämpft und opfert, nicht aber für die Belange der «Schule Jaraguá» einstehen zu müssen glaubt, der sehe nach den Vereinigten Staaten von Nordamerika. Dort brauchte man schon seit Jahrzehnten keinen deutschkundigen Lehrer mehr anzubieten. Im vorigen Jahre schrieb man in den Zeitungen, dass deutschredende Pfarrer und deutschsprachige Vereinsleiter in Nordamerika kein Betätigungsgebiet mehr finden konnten, da Gottesdienste und Vereinsleben nur noch in englischer Sprache verstanden würden. — Jawohl, zuerst schiesst man die deutschsprechende Schule, vielleicht freiwillig, weil sie eine Last für den Geldbeutel ist, vierzig-fünfzig Jahre später muss man Kirchen und Vereine schliessen.

Eben darum bitten wir nicht nur die Eltern, die Kinder in unserer Schule haben, um Unterstützung, sondern auch die Väter und Mütter, ob jung oder alt, die vorerst nur die Kirche oder nur noch die Vereine benötigen möchten, der «Schule Jaraguá» auch ihr Scherlein opfern.

Unsere Schule hat am Platze zwei Schwestern, der Grupo Ecolar Abdon Baptista und das Collegio São Luiz. Die «Schule Jaraguá» hat die Devisen: Leben und leben lassen. Wir kämpfen vom ersten Tage bis zum letzten um eine herzliche Kollegialität dieser drei Schwesternanstalten, die im letzten Grunde das gemeinsame, stolze Ziel haben: Um futuro glorioso à Pátria deitada eternamente em berço esplendido ao som do mar e à luz do céo profundo. Die ehrliche Liebe und Freundschaft der «Jaraguá» zum «Abdon Baptista» und zum «São Luiz» wollen wir hier nicht mit Worten bringen. Taten seien unsere Beweise!

Ja, unsere Freundschaft dehne sich auf die ganze Villa Jaraguá aus. Ihr raschele Emporblühen verdankt sie nicht

Eingeborenen, sondern Zuge wanderten aus andern Teilen Brasiliens. Bei einer solchen Stadtbildung werden fertige Menschen verschiedenster Eigenarten nebeneinander und zusammengestellt. Gegensätze sind dadurch gegeben. Unsere Schule sucht nicht die Verschärfung, sondern der Abschleifung der Gegensätze zu dienen, sie sucht nicht Klüfte zu erweitern, sondern zu überbrücken.

Wir rüsten zum Schul- und Kinderfest am 25. Juli.

Stehe niemand abseits, das ist unsere Bitte.

M. O.

**SCHULE JARAGUÁ.** — Eine ganze Reihe von Herren haben sich dankenswerterweise bereit erklärt, unserer Schule jeden Monat einen festen Beitrag in barem Gelde zu schenken. — Für Monat MAI gingen ein: Anton Zahler 15\$, Franz Becker, Artur Breithaupt, Walter Breithaupt, Georg Czerniewicz, Friedrich Gosch, Walter Hertel, Rodolfo Hufenüsseler, Berhard Karsten, Eduard Kellermann, Carlos May, Gerrente Pickhard, Reinhold Rau, Georg Weinzierl; Karl Wensersky, Walter Müller, Bernhard Meyer, je 10\$; Jorge Buhr, Ernst Czerniewicz, Willy Fillies, Arnold Gosch, Walter Gosch, Werner Gosch, Wilhelm Gunz, Eriedrich Hasse, Richard Jensen, Dr. Godofredo Luce, Leopold Mahnke, Max Wilhelm, Wilhelm Neitzel, Willy Sonnenholz, G. Nebelung, Paulo Mielke, je 5\$; J. Andersen, Wilhelm Barg, Emil Burow, Freymund Freygang, Paul Fülle, Robert Hrast, Max Hiendimayer, Puschkeit, Lehrer Reimer, Hermann Schulze, je 2\$; Adolf Fiedler 3\$; Fritz Vogel ab Juni 5\$. — Weitere Zeichnungen stehen aus. Allen Geben herzlichen Dank im Namen der Schule! Dank der Radaktion dieses Blattes für allmonatliche unentgeltliche Veröffentlichung dieser Eingänge! — Max Ohlwein, Kassierer. — 18-6-1935.

**Plínio Salgado.** — Der Führer der Integralistischen Bewegung, passierte mit nur kurzem Aufenthalt am Donnerstag auf seiner Rückreise Jaraguá, um sich nach Joinville zu begeben, woselbst er per Flugzeug nach Curityba weiterreiste. Ueberall besagten Pressemeldungen, dass ihm allerorts begeisterter Empfang zu teil und grosse Ovationen dargebracht wurden.

**Kriegs-Ehrenkreuze.** — Am 16. Juni 8 Uhr abends werden im Heim der NSDAP die vom Führer und Reichskanzler Adolf Hitler verliehenen Ehrenkreuze überreicht werden, und zwar erhalten es folgende Kriegskameraden:

Pater Alberto Jakobs, W. Lagemann, G. Berchtold, E.

## Notas Locaes

**Agradecimento.** — Do corpo docente do Grupo Escolar «Abdon Baptista» recebemos amavel cartão de agradecimento pela notícia que demos por occasião da inauguração daquelle importante estabelecimento de ensino.

**Major Pinheiro de Menezes.** — Por notícia particular sabemos estar servindo actualmente em Curityba, no serviço de engenharia, o snr. Major Pinheiro de Menezes, que commandou aqui o 2. B E, deixando um largo círculo de amigos

**Anniversarios.** A data de hoje assinala o anniversario natalício da exma. snra. dna. Clara Marquardt, esposa do sr. Erich Marquardt, comerciante desta praça.

— Anniversariou-se hontem c sr. Luiz Sanf'Anna, funcionário ferroviário.

**Baile.** — O Selecto Sport Club de Bananal, proporcionará uma noite de alegria aos seus associados com o baile que realizará em a noite de 9 do corrente, no Salão Brückheimer.

Abrilhanta-lo-a o fino conjunto musical „Jaraguá Jazz Band.“

**Bebé.** — O lar de nosso amigo Germano Ehmke Filho, registrou o nascimento de mais um herdeiro.

**Falecimentos.** — Foi dado hoje a sepultura, um velho amigo do "Correio do Povo" que era o snr. Victorio Piazera, residente em Retorcidia. É Victorio Piazera mais um dos velhos criadores de Jaraguá que se vai. Viu nascer e sempre acompanhou com carinho o crescer desta terra deixando-a aos 66 anos de idade. Tinha grande satisfação quando via estabelecer-se uma nova industria, uma fábrica, uma nova rua, na comunidade que elle conheceu como matto-virgem e que ajudou a civilizar.

Ha cerca de um mez cruel enfermidade o retinha ao leito até que hontem pela madrugada faleceu cercado pelos amigos e parentes que tanto o estimavam.

O falecido deixa viúva dona Hedwiges Bortolini Piazera e os seguintes filhos: Lino, Joaquim, Honorato, Adelia, casada com o snr. Basilio Schiochet, Maria, casada com o sr. Juliano Rubini, actualmente residindo em Ponta Grossa, Ottília, Christina, Rosalia e Ama-bile. Era irmão do snr. Henrique Piazera.

Seu enterramento teve lugar hoje pela manhã na necrópole da família no Cemiterio de Barra do Cerro.

— Em Retorcidia tambem faleceu com a idade de 80 annos dona Paula Murara.

— No lugar Ilha da Figueira, deu-se o passamento do estimado colono Miguel Graf.

A todas as famílias enviamos nossos sentidos pezames.

## AVISO

Previno a quem interessar possa, para não adquirirem bens moveis ou immovel que pertenceram a meu falecido marido Domingos Sanson, pois irei reivindicar os mesmos judicialmente.

VIUVA MARIA SANSON.

## Volksfest

SONNTAG, 16. Juni!

Zu Gunsten der Heiligen Trintats Kirche (Bankhard).

Spießbraten - Versteigerung, etc.

## Warnung!

Warne jeden auf meinem Grundstück zu jagen oder zu fischen, da ich fuer die daraus entstehenden Folgen nicht aufkomme.

RUDOLF SCHEIBEL  
Hansa Humboldt.

## Schweizer-Bar

Sonntag, den 10. Juni,

GROSSER FAMILIENBALL

Eingeladene können Gäste mitbringen.

Personen die sich unliebsam aufführen, können vom Wirt ausgewiesen werden.

MAURICIO DROZ.

Goetzke, Fr. Doster, W. Obenaus, M. Habscheidt, H. Purnhagen, H. Cleff.

Genannte Kameraden werden gebeten zur Stelle zu sein. auch können Gäste mitgebracht werden.

NSDAP; Stzp.

## Exijam o sabão "Virgem Especialidade"

de WETZEL & CIA. - Joinville (Marca registrada)

o ideal para cozinha, lavandeira e lavadeira.

